

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured covers/  
Couverture de couleur

Coloured pages/  
Pages de couleur

Covers damaged/  
Couverture endommagée

Pages damaged/  
Pages endommagées

Covers restored and/or laminated/  
Couverture restaurée et/ou pelliculée

Pages restored and/or laminated/  
Pages restaurées et/ou pelliculées

Cover title missing/  
Le titre de couverture manque

Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées

Coloured maps/  
Cartes géographiques en couleur

Pages detached/  
Pages détachées

Coloured ink (i.e. other than blue or black)/  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)

Showthrough/  
Transparence

Coloured plates and/or illustrations/  
Planches et/ou illustrations en couleur

Quality of print varies/  
Qualité inégale de l'impression

Bound with other material/  
Relié avec d'autres documents

Continuous pagination/  
Pagination continue

Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/  
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure

Includes index(es)/  
Comprend un (des) index

Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/  
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.

Title on header taken from:/  
Le titre de l'en-tête provient:

Title page of issue/  
Page de titre de la livraison

Caption of issue/  
Titre de départ de la livraison

Masthead/  
Générique (périodiques) de la livraison

Additional comments:/  
Commentaires supplémentaires: Page 538 comporte une numérotation fautive: p. 438.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	14X	18X	22X	26X	30X
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12X	16X	20X	24X	28X	32X

---

---

# LE PROPAGATEUR

---

---

Volume IX.

1er Novembre 1898

Numéro 16

---

---

## BULLETIN

---

∴ **Canada.**—Dans notre *Bulletin* du 1er octobre dernier, nous avons indiqué dans ses deux grandes lignes, la question de l'enseignement.

En premier lieu, les droits de l'Église; en second lieu, les droits, mais surtout les devoirs de l'État.

Nous avons laissé voir, d'après la tendance des esprits si bien définie par les Souverains Pontifes, que l'on méconnaît les droits imprescriptibles et divins de la Ste Église, et que, malheureusement, sous le fallacieux prétexte d'amélioration et du sort de l'insti-tuteur, et du programme des études, des catholiques même ne craignent point de faire le jeu de l'ennemi. Sans doute, la charité nous fait un devoir de les plaindre, de les croire inconscients : mais la même charité nous oblige aussi de mettre en garde contre tout ce qui peut diminuer le respect dû à l'autorité de l'Église.

L'illustre cardinal Pie, évêque de Poitiers, dont personne ne récusera la haute compétence en tout ce qui regarde l'Église et ses droits sacrés, disait dans sa magnifique Lettre pastorale du 31 décembre 1870 :

"... L'erreur dominante, le crime capital de ce siècle, c'est la prétention de soustraire la société publique au gouvernement et à la loi de Dieu.

"Sans doute, Jésus-Christ n'a point dicté aux nations chré-tiennes la forme de leur Constitution politique... Il y a là un élé-ment humain sujet aux vicissitudes de la terre... mais quelque forme que prennent les gouvernements humains, une condition essentielle s'impose indistinctement à eux : *c'est leur subordination à la loi divine*. Le domaine de Dieu sur les peuples n'est pas moins absolu que son domaine sur les particuliers; ses droits s'étendent sur les êtres collectifs comme sur les existences indivi-duelles. Toute nation est une personne morale; elle ne peut, par conséquent, se dispenser de donner à ses actes la valeur morale qui consiste dans leur conformité à la loi de Dieu.

"Or, n'est-il pas vrai que le grand effort de l'esprit humain, principalement depuis un siècle, a tendu à établir, non seulement en fait mais en principe et en droit, l'indépendance de la société humaine au regard de toute loi révélée et de toute religion posi-tive."

Et ceci, que, dans leur Lettre synodale de mai 1871, disaient vingt-trois évêques allemands ayant à leur tête l'archevêque de Munich, l'archevêque de Bamberg et l'archevêque de Cologne.

"En Allemagne, dans ces derniers temps, la science, même en

ce qui touche les matières théologiques, suit des voies qu'on ne peut en aucune manière concilier avec l'essence de la vraie foi. Non, cette fausse tendance scientifique qui se sépare de l'autorité de l'Église et ne croit qu'à sa propre infailibilité ne peut s'accorder avec la foi catholique. C'est une négation du véritable esprit de l'Église, puisqu'elle se laisse dominer par l'esprit d'une fausse liberté, qui préfère les idées et les opinions personnelles, à la foi dans la divine autorité enseignante de l'Église, guidée par l'Esprit-Saint."

Le R. P. Félix, une des gloires les plus pures de l'incomparable Compagnie de Jésus où fourmillent les savants et les gloires, dit, dans ses *Études Religieuses*, Janvier 1872, *Pie IX devant son siècle* :

"Ce mal (de notre siècle) qui s'attachait immédiatement à l'Église elle-même, et qui, après un long apaisement, se reproduisait tout à coup avec une recrudescence pleine de danger, il n'est pas difficile de le deviner; ce mal dont les effets pouvaient être incalculables pour l'avenir de l'Église et du monde, c'était la diminution de la force centrale dans le gouvernement de l'Église; c'était un amoindrissement de la divine unité dans le corps de l'Église. Ce mal, ai-je besoin de le nommer ici? Il portait des noms divers selon les contrées où il se produisait. En France, où il parut prendre souvent un caractère plus alarmant, nous l'avons nommé de notre propre nom, le gallicanisme."

Le cardinal Pie nous indique la source de tous les conflits de l'autorité civile avec l'autorité religieuse, conflits dans lesquels, malheureusement, des esprits cependant dévoués à l'Église "ont tendu à établir, non seulement en fait mais en principe et en droit, l'indépendance de la société humaine au regard de toute loi révélée et de toute religion positive."

Comment en sont-ils arrivés à cela ?

Les évêques d'Allemagne nous le disent : ".... la science, même en ce qui touche les *matières théologiques*, suit des voies qu'on ne peut en aucune manière concilier avec l'essence de la vraie foi... c'est une négation du véritable esprit de l'Église, puisqu'elle se laisse dominer par l'esprit d'une fausse liberté, qui préfère les idées et les opinions personnelles, à la foi dans la divine autorité enseignante de l'Église, guidée par l'Esprit-Saint."

Qu'est-ce qui les a ainsi poussés dans cette voie du mal ?

Le R. P. Félix, avec sa grande connaissance des hommes et des choses de notre temps, nous le dit : c'est, en France, le gallicanisme; en Belgique, le libéralisme; en Allemagne, le rationalisme avec tous ses tenants et aboutissants.

Nous suivons aisément, en notre pays, l'invasion de ces erreurs, invasion datant, nous l'avons maintes fois dit et nous le répétons, de l'invasion néfaste de nos contrées en 1871 après la commune de Paris. Aussi, comprenons-nous les incessants avertissements de "la divine autorité enseignante de l'Église, guidée par l'Esprit-Saint," c'est-à-dire, notre épiscopat si digne, si éclairé, uni intimement au Chef suprême de l'Église. Cette union et cette unité seront mieux comprises encore par cette citation que nous empruntons derechef au R. P. Félix (*loco citato*) :

“ Or, le gallicanisme, *malgré l'illustration, les vertus et les services incontestés* de plusieurs de ses représentants, le gallicanisme, j'entends ici le gallicanisme exclusivement religieux, c'était la plaie de l'Église en France ; c'était un relâchement des liens de dépendance qui doivent, partout et toujours, rattacher le sacerdoce et l'épiscopat au centre de l'unité religieuse ; c'était, pour l'épiscopat lui-même, vis-à-vis des princes de la terre, une perpétuelle menace de servitude et d'abaissement ; et je n'ai pu que plaindre ceux qui, même avant la définition du dogme de l'Infaillibilité, ont cru voir dans cet agrandissement du souverain pontificat une diminution de l'épiscopat, alors qu'il n'était qu'une plus grande force protectrice, étendue sur l'épiscopat lui-même.”

Ce n'est point notre épiscopat du Canada entier, qui jamais a regardé l'augmentation du souverain pontificat comme une diminution de son pouvoir : les annales du concile œcuménique du Vatican d'abord, la conduite tenue depuis lors jusqu'à ce jour par notre épiscopat, ensuite, le prouvent surabondamment. — Notre intention, en citant ces paroles du R. P. Félix, est de démontrer que si le savant Jésuite a pu dire cela de la France, nous pouvons bien admettre que certains écrivains venus de France depuis 1870 ont pu être imbus des doctrines du gallicanisme, sans que nous mettions pour cela leur bonne foi en doute.

Tout au plus dirons-nous notre profond étonnement de les voir si arriérés, que leurs doctrines n'existent plus, et depuis longtemps, même à l'état de souvenir, en France.

Certes, ils ne veulent point proscrire l'enseignement religieux de l'école : au contraire, ils l'inscrivent comme premier point de leur programme. Mais pourquoi, en notre XIX<sup>e</sup> siècle, siècle de lumière, de progrès, le clergé garde-t-il la haute main sur l'enseignement, en notre pays ? N'est-ce point un non-sens, un anachronisme ?

Que le clergé enseigne la religion dans les écoles, à des heures déterminées, fort bien : mais on ne peut lui accorder davantage.

Tel est, en effet, un des principes (si l'on peut appeler du nom de principe la *négation de principe*) du gallicanisme : le prêtre à l'église, le citoyen sans aucun frein dans la vie publique, et l'État par-dessus tout et en tout.

L'enseignement doit dépendre de l'État ; l'État devra adopter l'uniformité de l'enseignement et des livres, et ceci ne regarde nullement le clergé ni l'épiscopat.

Il s'ensuit que, nécessairement, surtout en un pays mixte comme le nôtre, les auteurs, soustraits à l'influence de l'Église et à son contrôle, seront ce qu'ils pourront — presque toujours, avouons-le, hostiles à l'Église.

Diderot, qu'on n'accusera pas de cléricalisme, nous dit : “ La religion est la plus essentielle leçon par où tout enseignement doit commencer et finir.”

Guizot, le protestant, est tout aussi explicite : “ La religion doit planer sur l'enseignement tout entier et s'associer à tous les actes du maître et des élèves.”

Dans son superbe discours des 18 et 20 septembre 1848, à l'Assemblée Nationale de France, Montalembert (nous osons espérer que les autorités citées en dernier lieu ne seront point rejetées par nos confrères), Montalembert demandait la liberté d'enseignement "qui avait été promise et garantie par la charte de 1830. mais les termes équivoques de cette promesse ont été cause que nous ne l'avons pas obtenue jusqu'à ce jour."

Il voulait faire disparaître l'art. 9 de cette charte de 1830, parce qu'il constituait une sorte de restriction spéciale. Il ne rejetait pas la surveillance générale et supérieure de l'État : "mais nous ne voulons pas de ce qu'on a appelé jusqu'à ce jour la surveillance de l'État en matière d'enseignement, c'est-à-dire d'une surveillance exercée par des rivaux, par des concurrents; nous ne voulons pas, pour le libre enseignement, d'une surveillance qui, appliquée à la liberté de la presse, la ferait surveiller par des journalistes à la solde du Gouvernement et dans l'intérêt exclusif des idées professées par le Gouvernement."

Voilà bien où nous en arriverions, si nos estimables confrères faisaient adopter leur système quant à l'enseignement et à la collation des grades.

\* \* \*

\* \* Rome.—Une dépêche de Rome relative au protectorat français :

Rome, 24 septembre.—L'Allemagne a fait des représentations au Vatican au sujet du protectorat des missions en Orient. La secrétaire d'État a répondu dans le même sens que le Pape, dans sa lettre au cardinal Langénieux.

Là où existe le protectorat français, il doit être maintenu. Ailleurs chaque puissance peut protéger ses nationaux.

—L'on se souvient qu'à l'occasion de l'Exposition d'Art sacré à Turin, le Souverain Pontife avait offert un prix de 10,000 francs à l'auteur du plus beau tableau représentant la Sainte Famille. Ce prix ne sera pas décerné, aucun concurrent n'en ayant été jugé digne. L'art italien est en baisse.

—Le chapitre général des Conventuels a clos le 29 septembre dernier, à Rome, ses sessions générales.

Le P. Lorenzo Caratelli a été réélu ministre général de l'Ordre.

Le Souverain Pontife a, par bref spécial, élevé au rang de basilique l'église d'Argenteuil, France, dans laquelle est conservée la sainte tunique de Notre-Seigneur.

\* \* Nécrologie.—Se sont éteints dans le Seigneur :

MM. F.-X. Geoffroy, ancien curé de St Paul, comté de Joliette, le 17 octobre 1898;

Ed. Létourneau, prêtre du diocèse de St Hyacinthe, en dernier lieu aux États-Unis, décédé à New-York dans la seconde quinzaine d'octobre.

R. I. P.

ODÉRIC.

PRÉCIS  
DE LA  
**DOCTRINE CATHOLIQUE**

PAR

Le R. P. WILMERS, S. J.

ANCIEN PRÉFET DES ÉTUDES A LA FACULTÉ DE THÉOLOGIE  
DE POITIERS, THÉOLOGIEN AU CONCILE DU VATICAN.

1 fort vol. in-8..... \$1.88

---

(suite)

**143. La nécessité de la grâce s'étend aussi à l'observation de la loi naturelle.**

Pélagé, ayant nié l'existence du péché originel et de ses conséquences, devait nécessairement arriver à cette conclusion que l'homme, dans son état présent, est également capable, par ses propres forces, de connaître les vérités naturelles de la religion et de la morale, d'observer la loi naturelle et de triompher des tentations violentes, comme nos premiers parents. Nous ne parlons pas ici des vérités surnaturelles ni d'une observation de la loi naturelle ou d'une victoire sur les tentations capables de servir au salut éternel (de ce que nous avons dit (141), il suit que la grâce est *absolument* nécessaire pour cela), nous parlons des vérités naturelles (8) et de la loi naturelle observée ou des tentations vaincues uniquement pour des motifs naturels. Cette nécessité de la grâce ne vient pas de la dépravation totale, mais de la *faiblesse* morale de l'homme; aussi n'est-elle pas *absolue*, mais seulement *morale* (6).

1. L'homme, abandonné à lui-même sans la grâce, sans le secours de la révélation ou sans quelque assistance équivalente, ne pourrait connaître sans erreur la substance des vérités de la religion naturelle. *a.* L'homme, laissé à sa nature telle qu'elle est présentement, est incapable d'acquérir une connaissance suffisante des vérités essentielles de la religion; nous l'avons déjà montré (6), c'est un fait d'expérience. Il est bien moins capable encore de connaître sans erreur tout l'ensemble des vérités religieuses. *b.* On se rend compte bien plus facilement de cette incapacité et de cette difficulté insurmontable si l'on se rappelle ce que nous avons dit de l'obscurcissement qui s'est produit dans l'intelligence humaine à la suite du péché originel (114). *c.* Aussi l'Écriture dit-elle: "Les pensées des mortels sont timides et nos prévoyances incertaines. Car le corps, qui se corrompt, appesantit l'âme, et cette habitation terrestre abat l'esprit." (Sap. ix, 14, 15.)

L'homme peut cependant, par ses seules facultés naturelles, arriver, sans le secours de la grâce, à la connaissance de Dieu et de quelques autres vérités religieuses. Bien plus, il lui est impossible de n'avoir pas quelque connaissance de Dieu et des principes de morale (73).

2. Sans le secours de la grâce, il est impossible à l'homme d'observer tous les préceptes de la loi naturelle pendant un temps quelque peu considérable. Abandonné à lui-même, il les transgressera à un moment ou à l'autre, à cause des difficultés que présente l'observation de la loi morale. Cette transgression sera volontaire, et par conséquent péché, parce que, à ce moment particulier, il n'était pas impossible d'observer la loi et parce que, de plus, Dieu était prêt à suppléer par son secours à ce qui manquait.

a. Ce que l'Apôtre dit de lui-même s'applique à tous les hommes : "Je vois dans mes membres une autre loi qui combat la loi de mon esprit et me captive sous la loi du péché, laquelle est dans mes membres. Malheureux homme que je suis, qui me délivrera du corps de cette mort?—La grâce de Dieu par Jésus-Christ Notre Seigneur." (Rom. vii, 23-25.) Ce n'est donc pas en lui-même, mais dans la grâce de Dieu, que saint Paul puisait la force d'observer la loi de l'esprit, la loi morale.

b. Si nous considérons, d'un côté, la difficulté que présente l'observation de toute la loi et, d'un autre côté, l'inconstance de la volonté humaine par suite du péché originel, nous comprendrons aisément que l'homme est incapable d'accomplir constamment, par ses seules forces, tous ses devoirs, et que tôt ou tard il les violera sur un point ou sur un autre.

c. Les Pères signalent comme une erreur inconciliable avec la foi catholique l'opinion de Pélage, affirmant que, sans la grâce, l'homme peut accomplir la loi entière.

Comme le péché originel n'a ni entièrement corrompu le libre arbitre, ni effacé de l'âme l'image naturelle de Dieu, l'homme n'est pas foncièrement incapable de remplir, sans le secours de la grâce, ses devoirs naturels tant qu'il ne rencontre pas une grande difficulté. Aussi saint Paul dit-il que les païens eux-mêmes "sont naturellement ce qui est selon la loi." (Rom. ii, 14.) Il est donc faux de dire avec Baius que "toutes les œuvres des infidèles sont péchés, et que les vertus des philosophes sont des vices," ou que "celui qui admet l'existence d'une œuvre naturellement bonne, c'est-à-dire d'une œuvre précédant pur-ment et simplement des facultés naturelles, est entaché de Pélagianisme." (*Histoire de la Religion*, § 214.)

Bien que la nature humaine soit corrompue par suite du péché originel, il ne s'ensuit pas pour cela que l'homme agisse toujours sous l'empire de cette corruption. Étant doué de libre arbitre, il peut faire le contraire de ce que lui inspire son mauvais instinct. Outre ces mauvaises inclinations, il en possède aussi (naturellement) de bonnes, précisément parce que la lumière de la raison n'est pas éteinte en lui. S'il suit ces dernières, elles peuvent être considérées comme le fruit non d'un mauvais, mais d'un bon arbre ; on ne peut les appeler mauvais fruits qu'en tant que toute valeur surnaturelle leur fait défaut.

3. Sans le secours de la grâce, l'homme est incapable de repousser, par un motif moralement bon, les tentations violentes. Il est capable de résister aux entraînements d'une passion pour des motifs suggérés par une autre passion, par exemple pour des motifs d'ambition ou d'avarice ; mais, sans l'assistance de la grâce, les motifs fondés sur la moralité et sur le sentiment du devoir ne seront pas assez puissants pour le défendre contre les tentations violentes.

a. Car, depuis le péché originel, les vérités suprasensibles et spirituelles arrivent à l'intelligence humaine à travers

trop de ténèbres, notre volonté est trop affaiblie pour que nos tentances vers les objets supérieurs aux sens soient efficaces. *b.* Aussi saint Paul compte-t-il seulement sur la *grâce* (Rom. vii, 25) pour avoir la force de résister à ses mauvaises inclinations. *c.* Les *saints Pères* ont l'habitude de donner, comme preuve de la nécessité de la grâce, le commandement fait par Jésus-Christ de veiller et de prier pour ne pas entrer en tentation.

L'homme, pouvant par ses propres forces remplir les devoirs de morale *plus faciles*, pourra aussi repousser, par ses propres forces, les tentations *plus faibles* ; car tout obstacle qui s'oppose à l'accomplissement de notre devoir est une tentation de mal faire, et par conséquent, la possibilité d'accomplir les devoirs plus faciles implique la possibilité de repousser les tentations plus légères.

**144. Le secours de la grâce est aussi nécessaire à l'homme juste** (1) pour accomplir les œuvres naturelles ; (2) pour observer la loi morale et repousser les tentations violentes ; (3) la persévérance finale exige une grâce spéciale et (4) la préservation de tout péché véniel, un privilège extraordinaire.

A. Quelle que soit la nature de ce secours, qu'il soit habituel et se confonde avec la grâce sanctifiante elle-même et les vertus qui l'accompagnent, ou, ce qui est plus probable, qu'il soit une grâce actuelle et se distingue de la grâce sanctifiante, il est certain que l'homme juste a besoin du secours de la grâce pour accomplir les œuvres surnaturelles.

1. "Comme le sarment ne peut porter de fruit par lui-même s'il ne demeure uni à la vigne, ainsi vous non plus, si vous ne demeurez en moi, ... *sans moi vous ne pouvez rien faire.*" (Joan. xv, 4, 5.) Ces paroles sont adressées aux disciples, qu'on doit considérer comme possédant la grâce de justification et, par conséquent, elles ne peuvent être entendues de la grâce sanctifiante : une grâce *actuelle* est donc nécessaire aussi à l'homme juste.

2. Le concile de Trente s'exprime ainsi : "Comme la tête communique la vigueur aux membres et la vigne aux branches, de même Jésus-Christ communique sans cesse aux justes la vigueur qui toujours précède, accompagne et suit leurs bonnes œuvres, vigueur sans laquelle ces œuvres ne pourraient en aucune façon plaire à Dieu."

D'après le deuxième concile d'Orange, tous les justes peuvent et doivent "accomplir, avec l'aide du Christ, ce qui touche au salut."

3. L'homme juste possède, il est vrai, dans la grâce sanctifiante, la faculté d'accomplir des œuvres surnaturellement bonnes ; mais cette faculté, il faut qu'elle soit *excitée à agir et maintenue en acte* : c'est l'œuvre de la grâce actuelle.

(à suivre.)



# LE DOGME DU PURGATOIRE

Illustré par des faits et des révélations particulières, par le Père F.-X. Schouffe,  
de la Compagnie de Jésus.

1 vol. in 12..... \$0.75

Le dogme du purgatoire est trop oublié de la plupart des fidèles; l'Église souffrante, où ils ont tant de frères à secourir, où ils doivent prévoir qu'ils passeront bientôt eux-mêmes, semble leur être étrangère.

Cet oubli, vraiment déplorable, faisait gémir saint François de Sales. "Hélas! disait ce pieux docteur de l'Église, nous ne nous souvenons pas assez de nos chers trépassés: leur mémoire semble "périr avec le son des cloches."

La cause principale en est dans l'ignorance et le manque de foi: nous avons au sujet du purgatoire des notions trop vagues, une foi trop faible.

Il nous faut donc considérer de plus près cette vie d'outre-tombe, cet état intermédiaire des âmes justes, non dignes encore d'entrer dans la Jérusalem céleste, afin de nous faire des notions plus distinctes et de raviver notre foi.

C'est le but de cet ouvrage: on s'y propose, non de prouver l'existence du purgatoire à des esprits sceptiques; mais de le faire mieux connaître aux pieux fidèles, qui croient d'une foi divine ce dogme révélé de Dieu. C'est à eux proprement que ce livre s'adresse, pour leur donner du purgatoire une idée moins confuse, je dirais volontiers une idée plus actuelle qu'on n'en a communément, en répandant sur cette grande vérité de la foi le plus de jour possible.

A cet effet nous possédons trois sources de lumière bien distinctes. Premièrement, la doctrine dogmatique de l'Église; ensuite la doctrine explicative des docteurs de l'Église; en troisième lieu les révélations des Saints et les apparitions, qui viennent confirmer l'enseignement des docteurs.

1° La doctrine dogmatique de l'Église au sujet du purgatoire, comprend deux articles que nous indiquerons plus bas. Ces deux articles sont de foi, et doivent être crus par tout catholique.

2° La doctrine des docteurs et théologiens, ou, si l'on veut, leurs sentiments et explications sur plusieurs questions relatives au purgatoire, ne s'imposent pas comme des articles de foi; on peut ne pas les admettre sans cesser d'être catholique. Toutefois il serait imprudent, téméraire même de s'en écarter; et c'est l'esprit de l'Église de suivre les opinions les plus communément enseignées par les docteurs.

3° Les révélations des saints, appelées aussi révélations particulières, n'appartiennent pas au dépôt de la foi, confié par Jésus-Christ à son Église; ce sont des faits historiques basés sur le témoignage hum. in. Il est permis de les croire et la piété y trouve un aliment salubre. On peut aussi ne pas les croire sans pécher

contre la foi ; mais s'ils sont constatés, on ne les peut rejeter sans offenser la raison : parce que la saine raison commande à tout homme de donner son assentiment à la vérité, quand elle est suffisamment démontrée.

Pour éclaircir davantage cette matière, expliquons d'abord la nature des révélations dont nous parlons.

Les révélations particulières sont de deux sortes : les unes consistent dans des visions, les autres dans des apparitions. On les appelle *particulières*, parce que, à la différence de celles qui se trouvent dans la sainte Écriture, elles ne font point partie de la doctrine révélée pour tous les hommes, et que l'Église ne les propose pas à croire comme des dogmes de foi.

Les *visions* proprement dites sont des lumières subjectives, que Dieu répand dans l'intelligence d'une créature pour lui découvrir ses mystères. Telles sont les visions des prophètes, celles de saint Paul, celles de sainte Brigitte et de beaucoup d'autres saints. Les visions ont lieu d'ordinaire dans l'état d'extase ; elles consistent dans certains spectacles mystérieux, qui se présentent aux yeux de l'âme, et qui ne doivent pas se prendre toujours à la lettre. Souvent ce sont des figures, des images symboliques, qui représentent d'une manière proportionnée à notre intelligence des choses purement spirituelles, dont le langage ordinaire ne saurait donner une idée.

Les *apparitions* sont, au moins souvent, des phénomènes objectifs, qui ont un objet réel, extérieur. Telle fut l'apparition de Moïse et d'Élie sur le Thabor, celle de Samuël évoqué par la Pythonisse d'Endor, celle de l'ange Raphaël à Tobie, celle de beaucoup d'autres anges ; enfin telles sont les apparitions des âmes du purgatoire.

Que les esprits des morts apparaissent quelquefois aux vivants, c'est un fait qu'on ne saurait nier. L'Évangile ne le suppose-t-il pas clairement ? Quand Jésus ressuscité apparut la première fois à ses disciples réunis, ceux-ci *crurent voir un esprit*. Le Sauveur, loin de dire que les esprits n'apparaissent pas, leur parle ainsi : *Pourquoi êtes-vous troublés, et pourquoi ces pensées s'élèvent-elles dans vos cœurs ? Voyez mes mains et mes pieds, c'est moi-même ; touchez et voyez, car un esprit n'a ni chair ni os, comme vous voyez que j'ai*. Luc. xxiv, 37 suiv.

Les apparitions des âmes qui sont au purgatoire, ont lieu fréquemment. On les trouve en grand nombre dans les Vies des saints, elles arrivent même parfois aux fidèles ordinaires. Nous avons recueilli et nous présentons au lecteur ceux de ces faits qui paraissent les plus propres à l'instruire ou à l'édifier.

Mais, nous demandera-t-on, tous ces faits sont-ils historiquement certains ? — Nous avons choisi les plus avérés (1). Si quel-

(1) C'est dans les vies des Saints, honorés comme tels par l'Église, et d'autres illustres serviteurs de Dieu, que nous avons recueilli la plupart des faits que nous citons. Le lecteur qui voudra contrôler ces faits et les estimer à leur juste valeur, pourra sans peine recourir aux premières sources à l'aide de nos indications. Si le récit est tiré d'une vie de Saint, nous indiquons le jour où son nom

que lecteur en trouve dans le nombre qui lui semblent ne pouvoir soutenir la rigueur de la critique, il peut ne pas les admettre.

Toutefois, pour ne pas donner dans une sévérité excessive et voisine de l'incrédulité, il est bon de remarquer que, parlant en général, les apparitions des âmes ont lieu, et ne sauraient être révoquées en doute, qu'elles arrivent même fréquemment.

"Ces sortes d'apparitions, dit l'abbé Ribet, ne sont pas rares. Dieu les permet pour le soulagement des âmes, qui viennent exciter notre compassion, et aussi pour nous faire entendre à nous-mêmes combien sont terribles les rigueurs de sa justice contre les fautes que nous réputons légères.

"Saint Grégoire dans ses Dialogues rapporte plusieurs exemples, dont on peut, il est vrai, contester la pleine authenticité; mais qui, dans la bouche du saint Docteur, prouvent du moins qu'il croyait à la possibilité et à l'existence de ces faits. D'autres auteurs en grand nombre, non moins recommandables que saint Grégoire par la sainteté et la science, rapportent des faits analogues.

"Au reste, ces sortes de récits surabondent dans l'histoire des saints : pour s'en convaincre, il suffit de parcourir les tables des *Acta Sanctorum*. Toujours l'Église souffrante a imploré les suffrages de l'Église de la terre; et ce commerce, empreint de tristesse, mais aussi plein d'instruction, est pour l'une une source intarissable de soulagement, et pour l'autre une excitation puissante à la sainteté.

"La vision du purgatoire a été accordée à plusieurs saintes âmes. Sainte Catherine de Ricci descendait en esprit au purgatoire toutes les nuits des dimanches; sainte Lidvine pénétrait pendant ses ravissements dans ce lieu d'expiation, et, conduite par son ange gardien, y visitait les âmes dans leurs tourments. Un ange conduit également la B. Osanne de Mantoue à travers ces sombres abîmes. La B. Véronique de Binasco, sainte Françoise de Rome et bien d'autres, reçoivent des visions tout à fait semblables, avec les mêmes impressions de terreur.

"Plus souvent ce sont les âmes souffrantes elles-mêmes qui s'adressent aux vivants et réclament leur intercession. Plusieurs appurent à la B. Marguerite-Marie Alacoque, à une foule d'autres saints personnages. Les âmes des défunts imploraient fréquemment la piété de Denys le Chartreux. On demandait un jour à ce grand serviteur de Dieu combien de fois ces pauvres âmes lui apparaissaient? "Oh! cent et cent fois," répondit-il.

est marqué dans le martyrologe, ce qui suffit pour consulter les *Acta Sanctorum*. Si nous mentionnons quelque personnage vénérable, comme le P. Joseph Anchieta, apôtre et thaumaturge du Brésil, dont la vie n'est pas insérée dans les volumes des Bollandistes, il faudra recourir alors à des biographies et des histoires particulières.—Pour les traits que nous empruntons au P. Rossignol, *Merveilles divines dans les âmes du purgatoire* (trad. Postel, Tournai, Castroman), ou qui, du moins, se retrouvent en cet ouvrage, nous nous contentons d'indiquer le numéro de la *Merveille*, parce que l'auteur y a marqué une ou plusieurs sources où lui-même a puisé.

“Sainte Catherine de Sienne, pour épargner à son père les peines du purgatoire, s’était offerte à la justice divine pour souffrir à sa place durant la vie. Dieu l’exauça, lui infligea de vives douleurs d’entrailles jusqu’à la mort, et admit dans la gloire l’âme de son père. En retour, cette âme l’enheureuse apparaissait fréquemment à sa fille, pour la remercier et lui faire les révélations les plus utiles.

“Les âmes du purgatoire, lorsqu’elles apparaissent aux vivants, se présentent toujours dans une attitude qui excite la compassion, tantôt sous les traits qu’elles avaient de leur vivant ou à leur mort, avec un visage triste, des regards suppliants, en habits de deuil, avec l’expression d’une douleur extrême ; tantôt comme une clarté, une nuée, une ombre, une figure fantastique quelconque, accompagnée d’un signe ou d’une parole qui les fait reconnaître. D’autres fois, elles accusent leur présence par des gémisséments, des sang’lots, des soupirs, une respiration haletante, des accents plaintif. Souvent elles apparaissent environnées de flammes. Quand elles parlent, c’est pour manifester leurs souffrances, pour déplorer leurs fautes passées, pour demander des suffrages, ou même pour adresser des reproches à ceux qui devraient les secourir.”

“Une autre sorte de révélation, ajoute le même auteur, se fait par des coups invisibles que reçoivent les vivants, par des frappe-ments à la porte, des bruits de chaînes, des bruits de voix. Ces faits sont trop multipliés pour qu’on puisse les révoquer en doute : la seule difficulté est d’établir leur rapport avec le monde de l’expiation. Mais quand ces manifestations coïncident avec la mort de personnes chéries, et qu’elles cessent après qu’on a offert à Dieu des prières et des réparations, n’est-il pas raisonnable d’y voir des signes par lesquels ces âmes avertissent de leur détresse ?

“Aux divers indices que nous venons de signaler, on reconnaîtra les pauvres âmes du purgatoire. Mais il est un cas où l’apparition devrait être tenue pour suspecte : c’est lorsqu’un pécheur scandaleux, surpris inopinément par la mort, vient implorer les prières des vivants pour être délivré du purgatoire. Le démon est intéressé à faire croire que l’on peut vivre dans les plus grands désordres jusqu’à la mort, et échapper cependant à l’enfer. Toutefois, même dans ces rencontres, il n’est pas défendu de penser que l’âme qui apparaît s’est repentie, et qu’elle est dans les flammes de l’expiation temporaire, ni, conséquemment, de prier pour elle ; mais il convient d’observer la plus grande réserve sur ces sortes de visions et sur la créance qu’on leur donne.”

Les détails dans lesquels nous venons d’entrer, suffisent pour justifier aux yeux du lecteur la citation des faits qu’il trouvera dans le cours de cet ouvrage.

Ajoutons que le chrétien doit se garder d’être trop incrédule dans les faits surnaturels, qui se rattachent aux dogmes de sa foi. Saint Paul nous dit que *la charité croit tout*, c’est-à-dire, comme expliquent les interprètes, tout ce que l’on peut croire prudemment, et dont la croyance ne saurait être nuisible. S’il est vrai que la

prudence réproûve une crédulité aveugle et superstitieuse, il est vrai aussi qu'on doit éviter un autre excès, celui que le Sauveur reproche à l'Apôtre saint Thomas : *Vous croyez, lui dit-il, parce que vous avez vu et touché* : il fallait croire au témoignage de vos frères. En exigeant davantage vous avez été incrédule : c'est une faute, que doivent éviter tous mes disciples : *Bienheureux ceux qui croient sans avoir vu. Ne soyez pas incrédule mais croyant.* (Joan. xx, 27.)

Le théologien qui démontre les dogmes de la foi, doit être sévère dans le choix de ses preuves; l'historien aussi doit procéder avec une critique rigoureuse dans la relation des faits; mais, l'écrivain ascétique, quand il cite des exemples et des faits pour éclaircir les vérités et édifier les fidèles, n'est pas tenu à cette stricte rigueur. Les personnages les plus autorisés dans l'Église, tels que saint Grégoire, saint Bernard, saint François de Sales, saint Alphonse de Liguori, Bellarmin, et bien d'autres, aussi distingués par leurs lumières que par leur piété, n'ont pas connu, en écrivant leurs excellents ouvrages, les exigences rigoureuses de notre époque, exigences qui ne constituent nullement un progrès.

En effet, si l'esprit de nos pères dans la foi était plus simple, quelle est la cause qui a fait disparaître parmi nous cette ancienne simplicité? N'est-ce pas le rationalisme protestant, qui de nos jours se déteint sur beaucoup de catholiques? N'est-ce pas cet esprit raisonneur et critique sorti de la réforme luthérienne, propagé par le philosophisme français, qui leur fait envisager les choses de Dieu d'une manière tout humaine, qui les rend froids et étrangers à l'esprit de Dieu? Le vénérable abbé Louis de Blois, parlant des *Révélations de sainte Gertrude*, dit que "ce livre renferme des trésors. Les hommes orgueilleux et charnels, ajoute-t-il, qui n'entendent rien à l'esprit de Dieu, traitent de rêveries les écrits de la vierge sainte Gertrude, de sainte Mechtilde, sainte Hildegarde et autres; c'est qu'ils ignorent avec quelle familiarité Dieu se communique aux âmes humbles, simples et aimantes; et comment, dans ces communications intimes, il se plaît à illuminer ces âmes des pures lumières de la vérité sans aucune ombre d'erreur."

Ces paroles de Louis de Blois sont graves. Nous n'avons pas voulu encourir les reproches de ce grand maître de la vie spirituelle; et tout en évitant une crédulité blâmable, nous avons recueilli avec une certaine liberté les faits qui nous ont paru à la fois les plus avérés et les plus instructifs. Puissent-ils accroître, dans ceux qui les liront, la dévotion envers les défunts! Puissent-ils imprimer profondément dans les âmes la sainte et salutaire pensée du purgatoire!

## HISTOIRE DE LA VÉNÉRABLE MÈRE

# MADELEINE-SOPHIE BARAT

Fondatrice de la société du Sacre-Cœur de Jésus, par Mgr Baunard, recteur des facultés catholiques de Lille.

Sixième édition.—2 vol. in-12..... \$1.85

Nous écrivons l'histoire d'une contemporaine.

Onze ans ne se sont pas encore écoulés depuis le jour où, dans la fête de son Ascension, 25 mai 1865, le Seigneur rappela à lui l'âme prédestinée que je voudrais peindre en ce livre, comme une des plus belles âmes qui aient paru dans notre siècle.

Cependant, il faut le dire, le monde l'a peu connue. Aujourd'hui encore beaucoup ignorent son nom, car elle mit constamment plus de soin à se cacher que d'autres n'en mettent d'ordinaire à se produire. Mais une si pure lumière ne nous a pas été donnée pour demeurer, selon l'expression de l'Évangile, cachée sous le boisseau. Aussi bien, plus de cent maisons d'éducation et de prière semées sur tout le globe par la servante de Dieu, une famille de plus de quatre mille religieuses enfantées par elle à Jésus-Christ, un nombre incalculable d'enfants de toute classe élevés par son bienfait, dans l'ancien et le nouveau monde, ne sont pas les principaux titres qui recommandent sa mémoire. L'ouvrière nous a paru encore plus grande que l'œuvre; et ce qui témoigne pour elle, ce qui attire vers elle, c'est le reflet de sainteté forte, simple et tout aimable, dont cette figure a laissé l'ineffaçable souvenir.

Aujourd'hui de nouveaux signes de cette sainteté éminente ont changé ce souvenir en une sorte de culte. A peine Mme Barat avait-elle disparu qu'on étudiait sa vie : on s'attachait à ses traces, on recueillait ses paroles, on retrouvait son âme dans d'innombrables lettres qui la faisaient revivre. La piété filiale entourait déjà sa tombe, et consacrait religieusement tout ce qui venait d'elle. Des grâces multipliées, des bienfaits de tout ordre, des interventions extraordinaires redoublèrent la confiance. L'Église s'en émut alors. Elle se demanda si cette lueur blanchissante à l'horizon n'était pas le lever d'un de ces astres bienfaisants que Dieu, dit l'Écriture, a placés dans le ciel pour éclairer la terre. Et voici que, procédant aux premières informations, elle a commencé de recueillir, à Paris et à Rome, les plus précieux témoignages, en attendant qu'un jour il lui plaise de composer, de tous ces rayons épars, une auréole de sainte pour l'épouse de Jésus-Christ.

Grâces soient donc à Dieu ! Notre siècle si égaré n'est pas déshérité de la première de toutes les grâces : celle de produire des saints. Le Père de Condren, qui vivait à l'époque si épouvantable des guerres de religion et à la veille de la Fronde, estimait néanmoins que " le nombre des saints de son temps, quoique plus

cachés, égalait celui des premiers siècles du christianisme." Sans doute on n'oserait guère en dire autant du nôtre, tant sont bruyants parmi nous les scandales de l'irrégion, tant semble universel et irrésistible le triomphe des méchants ! Et cependant, si, repassant les trois premiers quarts de ce siècle mauvais, on considère, par groupes, les diverses milices d'apôtres, de pontifes, de soldats, d'hommes de prière, de vierges et de femmes chrétiennes, qui se sont succédé au service de Jésus-Christ, quelle sève de sainteté on sera forcé de reconnaître dans l'arbre capable de donner de tels fruits ! Quelle édification, quel étonnement parfois nous apporte la révélation de la vie de nos justes, de nos vierges, de nos martyrs, dans les histoires intimes où ces âmes contemporaines se montrent au niveau des plus belles âmes antiques ! Héroïsme de foi, héroïsme de pureté, héroïsme de charité, héroïsme de pénitence et d'immolation : je constate que notre âge les aura tous connus. Et alors, me rappelant que la sainteté, pour mériter d'être portée sur les autels, doit être la vertu poussée à ce degré sublime, je me crois fondé à dire que, par la miséricorde infinie de Jésus, la page du livre de vie réservée à notre époque ne restera pas vide, et que des noms, aujourd'hui bien ignorés du monde, sont peut-être destinés à enrichir les diptyques de l'Église future.

Or, les saints de notre siècle ont deux traits particuliers qui formeront, dans l'histoire, leur caractère propre. Le premier est un amour plus dévoué et plus tendre pour le *centre de la vérité*, qui est le Saint-Siège ; le second est un amour plus ardent, plus généreux pour le *centre de la charité*, qui est le Cœur de Jésus. Tous portent écrit sur leurs fronts, comme s'exprime saint Jean, le nom de la Cité sainte, Rome, dont ils sont les fils, les apôtres, les soldats, et dont, au besoin, ils sauraient être les martyrs. Tous portent aussi écrit, en caractères de flamme, le nouveau nom de Dieu, comme dit le même apôtre, le nom du Dieu de l'amour ; et ce qui donne à leur piété son cachet spécial de douceur et de force, est une religion profonde envers le sacré Cœur.

Je dis que c'est une religion profonde que celle-là : elle est le christianisme dans son essence même. Qui ne voit, en effet, que chez nous l'amour de Dieu, dont le Cœur est le symbole, est la loi qui régit tout, la formule universelle qui rend compte de tout ? Pour nous, Dieu n'est pas seulement cet Être nécessaire, cette Cause première, cette Raison par excellence qu'attestent le bon sens et la philosophie. Dieu n'est pas seulement non plus ce premier Législateur et ce Juge inévitable, dans lequel résident le principe et la sanction de la loi. Dieu,—et c'est là le sujet de notre ravissement,—Dieu, c'est LE CŒUR ÉTERNEL, qui vit, qui pense, qui aime, et qui, se suffisant à lui-même, n'en a pas moins, par la libre détermination de sa bonté, produit les indéfinies générations des êtres ; Cœur inépuisable, immense, d'où sortent tous les cœurs et où tous les cœurs sont conviés par la libre attraction de l'amour, comme dans les cieux astronomiques, les soleils sans nombre sont, pour ainsi dire, conviés par la gravitation universelle vers un soleil central.

Mais ce Cœur, qui attire l'homme à lui, fait mieux encore : il cherche l'homme, il descend vers l'homme comme vers un fils chéri. Il est venu l'éclairer, se livrer à lui sous une forme mortelle, souffrir, se dévouer, s'immoler pour lui. Enfin le Cœur de Dieu entre dans le cœur de l'homme par un secret qui seul répond à l'immense aspiration de nos âmes. Or c'est là tout le fond de la religion chrétienne.

Au fond, il n'y a qu'un dogme, c'est que Dieu nous a aimés. Quant à nous, écrit saint Jean, nous croyons à l'amour que Dieu a eu pour nous. Tous les mystères de la foi : création, révélation, incarnation, rédemption, eucharistie, communion, découlent de ce principe ; il est la clef de tout. De même, dans la morale, il n'y a qu'un devoir, qui consiste à aimer Dieu et tout aimer pour Dieu. Amour de Dieu pour l'homme, amour de l'homme pour Dieu, voilà la foi et la loi ; et le christianisme est, en définitive, une relation de cœur entre le Créateur et son ouvrage. C'est pourquoi lorsque, dans ces derniers temps, le Seigneur voulut ramener la foi à son foyer et la vertu à sa source, il se contenta de montrer son Cœur tout de flammes pour l'homme, et de dire au cœur de l'homme : "Voilà comment je t'ai aimé, voilà comment tu dois aimer." Tout était résumé dans ce symbole auguste que les simples comprirent, que les sages admirèrent, que les saints adorèrent ; car, ce qu'on avait osé nommer une superstition, c'était le culte en esprit et en vérité ; ce qu'on avait osé taxer de nouveauté, c'était simplement l'Évangile éternel, ainsi que s'exprime saint Jean.

Cependant, depuis le jour où le Cœur de Jésus s'était manifesté à la bienheureuse Marguerite-Marie, les progrès de son culte, pour être toujours continus, n'en étaient pas moins lents. Il fallait que ce feu sacré, pour faire explosion dans l'universalité des familles chrétiennes, y fût allumé par l'éducation. Le Seigneur y pourvut. Coïncidence lumineuse ! c'est le lendemain du jour où, du pied de l'échafaud, Louis XVI prisonnier jetait le royaume très chrétien dans le sacré Cœur de Jésus, que Jésus, acceptant le legs, mit dans l'âme du saint prêtre l'inspiration et le zèle de prendre possession de ce domaine spirituel par l'institution de la femme chrétienne, et de lever dès lors une virginale armée chargée d'en faire la conquête. Un ordre contemplatif, la Visitation, avait reçu la confiance du mystère d'amour : cela devait être. Un autre ordre, un ordre enseignant, sembla destiné, dans les desseins du Ciel, à en être le propagateur et l'apôtre au milieu du monde.

Là est la raison d'être de la vocation et de la mission de Mme Barat. Vouée au Cœur de Jésus, cette âme généreuse ne s'appartient pas, elle appartient tout à Lui. Dans sa vie intérieure elle en est *disciple*, voilà toute sa sainteté ; dans sa vie extérieure elle en est *apôtre*, voilà toute son œuvre : telle est, en deux mots, l'histoire de la servante de Dieu.

La première chose qu'on y voit est la merveille d'une âme déifiée, pour ainsi dire, par l'action de l'amour, selon cette parole de saint Jean de la Croix : "Aimer, c'est être transformé en ce



qu'on aime; aimer Dieu, c'est donc être transformé en Dieu." On assiste à ce miracle de transformation divine chez Mme Barat. Jésus est certainement l'être le plus présent, le plus vivant dans cette âme; et voilà pourquoi il sera l'être le plus agissant dans ce livre qui, pour être digne d'elle, doit être tout plein de Lui. Elle ne pense qu'à Lui, elle ne parle que de Lui, elle n'agit que par Lui, elle ne se plaît qu'avec Lui. *Ce n'est pas elle qui vit, c'est Jésus qui vit en elle*; non pas, certes, pour l'éteindre, mais pour l'animer; non pas pour l'abaisser, mais pour l'exalter. L'âme des saints, qu'on le sache, n'est pas cette mer Morte que ne soulève aucun souffle, et où rien de vivant ne se meut, sous la pesante épaisseur des eaux. C'est bien plutôt cette mer de Génésareth, qui a parfois ses agitations et ses tempêtes, mais où Jésus est maître, et qui se calme sous la main de Celui à qui les flots et les vents obéissent.

Ainsi perpétuellement gouvernée par Dieu, Mme Barat reflète dans ses facultés limpides et tranquilles, les plus pures beautés du ciel et de la terre. L'intelligence éclairée de la lumière d'en haut n'en voit que plus nettement, n'en embrasse que plus largement les choses d'ici-bas. Elle pénètre le fond des âmes, elle entre dans le secret des cœurs. Même les affaires du siècle ne lui échappent pas; elle en effleure les sommets, comme du bout de l'aile, et avec quelle justesse, quelle délicatesse! Combien de ses jugements si modestes, mais si nets, sur les événements de notre temps, resteront, en définitive, le dernier mot de l'histoire! Du sein de cette lumière, elle ne descend jamais, même aux plus petites choses, sans y porter, pour ainsi dire, quelque rayon de soleil. La gaieté, l'esprit, la bonne grâce animent et vivifient sa parole nourrie de foi et de sagesse, où l'on retrouve tour à tour la raison de sainte Chantal, l'onction de Fénelon et la grâce spirituelle de saint François de Sales. Plus grande encore par le cœur que par l'intelligence, elle est douce sans faiblesse, elle est forte sans raideur; l'humilité tempère l'éclat de ses plus riches dons; et, sur un fond de vertus et de qualités viriles, s'épanouit une candeur qui est son charme le plus pur, et qui donne à ses traits l'inaltérable jeunesse des enfants de l'Évangile. Son cœur rempli de Dieu aime tout ce que Dieu fit grand: l'Église, l'homme, les âmes; mais elle a, en même temps, des tendresses ineffables pour les plus petits êtres de la création. "Sa conversation est avec les simples;" les enfants sont sa passion, et les pauvres son culte. Elle aime la campagne, les animaux, les plantes; elle s'intéresse à l'herbe qui fleurit aujourd'hui et que l'on jettera demain au feu, au passereau qui tombe à terre, au lis des champs et au grain de sénévé: l'abondance de ce cœur déborde sur tout ce qui respire. Quelque chose de l'Évangile se place sur ses lèvres et coule de sa plume; elle porte la joie au ciel dans son regard, et la miséricorde repose dans ses mains. On dirait, en vérité, que le Cœur de l'Époux a passé dans celui de l'épouse.

(à suivre.)

CATALOGUE  
DE  
**BIBLIOTHEQUE PAROISSIALE**  
DE 483 VOLUMES



Nos	TITRES	PRIX
1—	Bayle.—Perle d'Antioche. 1 vol. in-12.....	\$0.40
2—	“ —Thalie. 1 vol. in-12.....	0.38
3—	Bense.—Mariette. 1 vol. in-12.....	0.50
4—	Besson.—Vie de l'abbé Busson. 1 vol. in-12.....	1.00
5—	Bessy.—De Babylone. 1 vol. in-12.....	0.63
6—	Bray.—Bonheur de la religion. 1 vol. in-12.....	0.40
7—	“ —La Famille Dumonteil. 1 vol. in-12.....	0.40
8—	Buet.—Histoires à dormir debout. 1 vol. in-12.....	0.75
9—	“ —Morogh à la hache. 1 vol. in-12.....	0.40
10—	Busseret.—L'Hislaine. 1 vol. in-12.....	0.75
11—	Bussen.—Vie d'Armeille Nicolas. 1 vol. in-12.....	0.60
12—	Chevrotton.—Vie de Mgr Guenot. 1 vol. in-12.....	0.40
13—	Clair.—André Hofer. 1 vol. in-12.....	0.75
14—	Curo.—Claire et Léonie. 1 vol. in-12.....	0.40
15—	Darras.—Les saints et les bienheureux. 2 vol. in-12..	1.50
16—	Desoes.—Les deux jumelles. 1 vol. in-12.....	0.50
17—	“ —Marie de Kervan. 1 vol. in-12.....	0.25
18—	“ —Servante de Dieu. Canori Mora. 1 vol. in-12..	0.25
19—	D'Héricault.—Histoire de la Révolution. 1 vol. in-12..	0.50
20—	Domenech.—Journal d'un missionnaire. 1 vol. in-12...	1.00
21—	“ —Confessions d'un curé. 1 vol. in-12.....	0.88
22—	Dubois.—Histoire de Charlemagne. 1 vol. in-12.....	0.75
23—	Dufaut.—Vie anecdotique de Pie IX. 1 vol. in-12....	0.40
24—	Dumonteil.—Carillons de Noël. 1 vol. in-12.....	0.75
25—	Duval.—Contes merveilleux. 1 vol. in-12.....	0.75

Nos	TITRES	PAIX
26—	<b>Emery.</b> —Pèlerinage de Grâce. 1 vol. in-12.....	\$0.40
27—	<b>Feval.</b> —Château pauvre. 1 vol. in-12.....	0.75
28—	<b>Feval.</b> —Chevalier de Kéramour. 1 vol. in-12.....	0.75
29—	“ —Comte de Tréazech. 1 vol. in-12.....	0.75
30—	“ —Corbeilles d'histoires. 1 vol. in-12.....	0.75
31—	“ —Fanfarons du Roi. 1 vol. in-12.....	0.75
32—	“ —Fille du Juif-errant. 1 vol. in-12.....	0.75
33—	“ —La belle étoile. 1 vol. in-12.....	0.75
34—	“ —Parvenus. 1 vol. in-12.....	0.75
35—	“ —Reine des épées. 1 vol. in-12.....	0.75
36—	<b>Franco.</b> —Simon Pierre. 1 vol. in-12.....	0.40
37—	<b>Gange.</b> —Pages de la vie. 1 vol. in-12.....	0.75
38—	<b>Gauthier.</b> —Scènes et nouvelles catholiques. 1 vol. in-12.....	0.75
39—	<b>Grange.</b> —Batelier du Tibre. 1 vol. in-12.....	0.40
40—	“ —Gaule. 1 vol. in-12.....	0.40
41—	“ —Pomponius Lætus. 1 vol. in-12.....	0.40
42—	<b>Grenade.</b> —Religion chrétienne. 1 vol. in-12.....	0.63
43—	“ —La vertu, ses privilèges. 1 vol. in-12.....	0.63
44—	<b>Guenot.</b> —Michel Soudais. 1 vol. in-12.....	0.40
45—	“ —Felynis. 1 vol. in-12.....	0.40
46—	“ —Sabinianus. 1 vol. in-12.....	0.40
47—	“ —Colons de Favianes. 1 vol. in-12.....	0.40
48—	“ —Les fils d'Arius. 1 vol. in-12.....	0.40
49—	<b>Guinton.</b> —Le gentilhomme de 89. 1 vol. in-12.....	0.75
50—	<b>Ida de Hahn-Hahn.</b> —Pérégrin. 1 vol. in-12.....	0.75
51—	<b>Labadye.</b> —Baron de Hertz. 1 vol. in-12.....	0.40
52—	<b>Lelaing.</b> —Robinson de Paris. 1 vol. in-12.....	0.40
53—	<b>Lander.</b> —Nouvelles et récits villageois. 1 vol. in-12...	0.50
54—	<b>Lavergne.</b> —Neiges d'antan. 2 vol. in-12.....	1.50
55—	“ —Jours de Cristal. 1 vol. in-12.....	0.75
56—	<b>Lecompte.</b> —L'Enfant de la Providence. 1 vol. in-12...	0.40
57—	<b>Loriot.</b> —Explorations et missions dans l'Afrique Équa- toriale. 1 vol. in-12.....	0.88
58—	<b>Louise B.</b> —Le Bucheron. 1 vol. in-12.....	0.75
59—	<b>Marcel.</b> —Ballade du Lac. 1 vol. in-12.....	0.40
60—	“ —Héros d'Israël. 1 vol. in-12.....	0.38
61—	“ —Pour la Patrie. 1 vol. in-12.....	0.40
62—	<b>Margerie.</b> —Le Clos paisible. 1 vol. in-12.....	0.75

Nos	TITRES	PRIX
63—	Maricourt.—Marcien. 1 vol. in-12 .....	\$0.38
64—	Monestes.—La vraie Rome. 1 vol. in-12.....	0.90
65—	Navery.—Madeleine Miller. 1 vol. in-12.....	0.50
66—	“ —Voyage autour de soi-même. 1 vol. in-12..	0.50
67—	Noel.—Agnès. 1 vol. in-12.....	0.50
68—	Nouet.—Le chrétien à l'école du Tabernacle. 1 vol. in-12 .....	0.75
69—	—Les Premières Croisades. 1 vol. in 12.....	0.75
70—	—Les Croisades de Constantinople. 1 vol. in-12..	0.75
71—	—Les Croisades de St Louis. 1 vol. in-12.....	0.75
72—	Pcli.—Histoire du bon vieux temps. 1 vol. in-12.....	0.75
73—	Pcstel.—Rome dans sa vie intellectuelle. 1 vol. in-12..	0.40
74—	Rodoald.—Mes lettres. 1 vol. in-12.....	0.40
75—	Savaète.—Naufragés. 1 vol. in-12.....	0.75
76—	Sneiders.—Anne, Dieu le veut. 1 vol. in-12.....	0.50
77—	“ —Deux nouvelles. 1 vol. in-12.....	0.50
78—	“ —Isidora. 1 vol. in-12.....	0.50
79—	“ —Le tueur de loups. 1 vol. in-12.....	0.50
80—	“ —Sous le grand hêtre. 1 vol. in-12... ..	0.50
81—	Tournafond.—Havai. 1 vol. in-12.....	0.40
82—	—Années de campagne. 1 vol. in-12.....	0.40
83—	Villeneuve.—Guerre et paix. 1 vol. in-12.....	0.50
		85 volumes..... \$49.69
		Remise de 50% <sub>c</sub> ..... \$24.84
		Total net..... \$24 85

84—	Bellecius.—Mort chrétienne. 1 vol. in-12.....	\$0.63
85—	Bray.—Vie de Ste Marguerite d'Ecosse. 1 vol. in-12..	0.50
86—	Berthier.—Mère selon le cœur de Dieu. 1 vol. in-12..	0.40
87—	—Les Anciens Canadiens. 2 vol. in-12.....	0.75
88—	Brunet.—Histoire de Mme. Duchesne. 1 vol. in-8.....	0.35
89—	“ —Hist. de Madeleine-Sophie Barat. 1 vol. in-8..	0.50
90—	—Jeunes convertis. 1 vol. in-8.....	0.35
91—	—Vie de M. Olier. 1 vol. in-8. ....	0.50
92—	Dret et Lerouge.—Vies des Saints. 1 vol. in-12.....	1.00
93—	Faucher.—Les Iles. 1 vol. in-8.....	0.35
94—	Taché.—Forestiers et voyageurs. 1 vol. in-8... ..	0.50
95—	—Le compagnon des vacances. 1 vol. in-8.....	0.50

Nos	TITRES	PRIX
96	Thiesson.—Histoire de Sainte-Cécile. 1 vol. in 12.....	\$0.75
	14 volumes.....	\$7.08
	Remise de 40%.....	\$2.83
	Total net.....	<u>\$4.23</u>
97	Aegueperse.—Grande sœur. 1 vol. in-12.....	\$0.63
98	Auvray.—Sœur Mirane. 1 vol. in-12.....	0.40
99	Blandy.—La dette de Yeina. 1 vol. in-12.....	0.75
100	Buet.—Hotellerie du prêtre Jean. 1 vol. in-12.....	0.50
101	Braca.—Calby. 1 vol. in-12.....	0.40
102	Combalot.—Connaissance de Jésus-Christ. 1 vol. in-12.	0.75
103	D'Arvor.—Amélie. 1 vol. in-12.....	0.40
104	“ —Berthe. 1 vol. in-12.....	0.40
105	“ —Dette de Roger. 1 vol. in-12. ....	0.40
106	“ —Louise et Hélène. 1 vol. in-12.....	0.40
107	“ —Pauvre Claude. 1 vol. in-12.....	0.40
108	“ —Pied léger. 1 vol. in-12.....	0.40
109	“ —Procius. 1 vol. in-12.....	0.40
110	“ —Vatandour. 1 vol. in-12.....	0.40
111	Dauphin.—Cœurs sacrés de Jésus et Marie. 1 vol. in-12.	0.75
112	Dussieux.—Le Canada. 1 vol. in-12.....	0.55
113	Fillyeres.—Surprises de Berthe. 1 vol. in-12.....	0.50
114	Jciron.—Mystère de l'Euch. 1 vol. in-12.....	0.75
115	Fleuriot.—Bonasse. 1 vol. in-12.....	0.75
116	Lydie.—Yvonne trois étoiles. 1 vol. in-12.....	0.75
117	Monfournier.—Sarah. 1 vol. in-12.....	0.40
118	Nettement.—Causar. sur l'hist. de France. 1 vol. in-12.	1.00
119	Navery.—Fille du roi Dagobert. 1 vol. in-12.....	0.50
120	“ —Les Dupes. 1 vol. in-12.....	0.75
121	“ —Les coëffes de Ste-Catherine. 1 vol. in-12....	0.75
122	“ —Veuve du Garde. 1 vol. in-12.. ....	0.75
123	Bondelet.—Mém. d'un homme du monde. 1 vol. in-12	0.88
124	Thomin.—Les drames de l'Irlande. 1 vol. in-12.....	0.50
125	“ —Carnet sanglant. 1 vol. in-12.....	0.50
126	“ —Mémoire d'un Instituteur. 1 vol. in 12.....	0.50
127	“ —Route de la Sibérie. 1 vol. in-12.....	0.50
128	“ —Secret fatal. 1 vol. in-12.....	0.50
129	Vallon.—La Roche d'enfer. 1 vol. in-12.....	0.75

Nos	TITRES	PRIX
130—	Verley.—Chambre de Fernande. 1 vol. in-12.....	\$0.50
131—	Walhut.—Grandeur et décadence. 1 vol. in-12.....	0.50
132—	Walsh.—Souvenirs de 50 ans. 2 vol. in-12.....	1.00
133—	“ — “ historiques. 1 vol. in-12.....	0.50
	38 volumes.....	\$21.41
	Remise de 30%.....	\$6.42
	Total net.....	\$14.99
134—	Alcan.—Les grands dévouements. 1 vol. in-12.....	\$0.75
135—	“ —Cannibales et leur temps. 1 vol. in-12.....	0.75
136—	Auvray.—Marthe et Marie. 1 vol. in-12.....	0.50
137—	Avignon de Naren.—Les quatre missions. 1 vol. in-12.	0.25
138—	Badet.—Marie et l'âme chrétienne. 1 vol. in-12.....	0.75
139—	Bazin.—Le jeune homme. 1 vol. in-12.....	0.50
140—	Beal.—Le médecin. 1 vol. in-12.....	0.75
141—	Belloc.—Le bienheureux Nicolas. 1 vol. in-12.....	0.63
142—	Bertrand.—Garo et son curé. 1 vol. in-12.....	0.75
143—	Blanc.—Vie de St Camille. 1 vol. in-12.....	0.75
144—	Bourassé.—Vie de la très Ste Vierge. 1 vol. in-12.....	0.20
145—	Bresciani.—Le zouave pontifical. 1 vol. in-12.....	0.63
146—	“ —Edmond. 1 vol. in-12.....	0.63
147—	“ —Victorin. 1 vol. in-12.....	0.38
148—	“ —Le juif de Vérone. 1 vol. in-12.....	0.25
149—	“ —Lionello. 1 vol. in-12.....	0.50
150—	Brogie.—St Vincent de Paul. 1 vol. in-12.....	0.50
151—	Bromson.—L'Esprit frappeur. 1 vol. in-12.....	0.25
152—	Brou.—St Augustin de Canterbury. 1 vol. in-12.....	0.50
153—	Buet.—Blanche laine. 1 vol. in-12.....	0.75
154—	“ —Chevalier de la Croix blanche. 1 vol. in-12...	0.75
155—	“ —Maréchal de Montmayeur. 1 vol. in-12.....	0.75
156—	“ —Notre St-Père le pape Léon XIII. 1 vol. in-12	0.20
157—	Bury.—Histoire de St Louis. 1 vol. in-12.....	0.20
158—	Cauvain.—Maximilien Heller. 1 vol. in-12.....	0.50
159—	Chevalier.—Sacré-Cœur de Jésus. 1 vol. in-12.....	1.00
160—	—Histoire de Ste Thérèse. 1 vol. in-12.....	1.38
161—	Courtier.—La Passion de N.-S. J.-C. 1 vol. in-12.....	0.63
162—	Cruchet.—Histoire populaire de St Martin. 1 vol. in-12.	0.20
163—	—Histoire de St Paul. 1 vol. in-12.....	0.20
164—	— “ de St Ambroise. 1 vol. in-12.....	0.20

Nos	TITRES	PRIX
165—	<b>Daniel de Foé.</b> —Aventures de Robinson Crusoe. 1 vol. in-12.....	\$0.60
166—	—Les naufragés au Spitzberg. 1 vol. in-12	0.30
167—	<b>D'Arras.</b> —Petites fleurs de Cloître. 1 vol. in-12.....	0.75
168—	<b>D'Auriac.</b> —La guerre noire. 1 vol. in-12.....	0.63
169—	<b>D'Arvor.</b> —Églantine. 1 vol. in-12 .....	0.63
170—	<b>Daurignac.</b> —Histoire de St-Jean-Frs. Régis. 1 vol. in-12.....	0.90
171—	“ —Ste Jeanne Françoise de Chantal. 1 vol. in-12.....	0.75
172—	“ —Histoire de St François-Xavier. 1 vol. in-12.....	0.75
173—	“ —Vie de St Ignace de L. 1 vol. in 12.....	0.63
174—	<b>D'Esthampe.</b> —La tour aux trésors. 1 vol. in-12.....	0.75
175—	<b>Desves.</b> —Une nuit de chemin de fer. 1 vol. in-12.....	0.25
176—	<b>Dévoille.</b> —La cloche de Louville. 1 vol. in-12.....	0.50
177—	“ —Déception. 1 vol. in-12.....	0.50
178—	“ —La fiancée de Besançon. 1 vol. in-12.....	1.00
179—	“ —L'Astre du soir. 1 vol. in-12.....	0.50
180—	“ —Le siège de Paris. 1 vol. in-12.....	0.50
181—	“ —Le rendez-vous de famille. 1 vol. in-12.....	0.50
182—	“ —Mémoires d'un ancien serviteur. 1 vol. in-12	0.50
183—	“ —Un rêve. 1 vol. in-12.....	0.50
184—	<b>Didier.</b> —La ligne droite. 1 vol. in-12.....	0.25
185—	<b>Dornel.</b> —Histoire de Blanche de Castille. 1 vol. in-12.	0.30
186—	<b>Drieude.</b> —Lorenzo. 1 vol. in-12.....	0.25
187—	“ —Dom Leo. 1 vol. in-12.....	0.25
188—	“ —Edmour et Arthur. 1 vol. in-12.....	0.25
189—	“ —Les épreuves de la piété filiale. 1 vol. in-12.	0.25
190—	“ —Les solitaires d'Isola Doma. 1 vol. in-12...	0.25
191—	“ —Rosario. 1 vol. in-12.....	0.25
192—	<b>Emery.</b> —Lucy Trèche. 1 vol. in 12.....	0.25
193—	<b>Fleuriot.</b> —Alberte. 1 vol. in-12.....	0.75
194—	“ —Armelle Trahec. 1 vol. in 12.....	0.50
195—	“ —Ce pauvre vieux. 1 vol. in-12.....	0.50
196—	“ —Charybde et Scylla. 1 vol. in-12.....	0.50
197—	“ —Ève. 1 vol. in-12.....	0.50
198—	“ —Faraude. 1 vol. in-12.....	0.50
199—	“ —La clef d'or. 1 vol. in-12.....	0.50

Nos	TITRES	PRIX
200—	<b>Fleuriot.</b> —La Rustaude. 1 vol. in-12.....	\$0.75
201—	“ —Le chemin et le but. 1 vol. in-12.....	0.50
202—	“ —Marga. 1 vol. in-12.....	0.50
203—	“ —Marquise et pêcheur. 1 vol. in-12.....	0.50
204—	“ —Mes héritages. 1 vol. in-12.....	0.50
205—	“ —Miss Ideal. 1 vol. in-12.....	0.50
206—	“ —Mon sillou. 1 vol. in-12.....	0.50
207—	“ —Notre passé. 1 vol. in-12.....	0.50
208—	“ —Réседа. 1 vol. in-12.....	0.50
209—	“ —Sous le Joug. 1 vol. in-12.....	0.75
210—	“ —Souvenirs d'une douairière. 1 vol. in-12...	0.50
211—	“ —Une chaîne invisible. 1 vol. in-12.....	0.50
212—	“ —Une histoire intime. 1 vol. in-12.....	0.50
213—	<b>Fourniel.</b> —L'Ile des cinq. 1 vol. in-12.....	0.25
214—	<b>Franco.</b> —Les jumelles africaines. 1 vol. in-12.....	1.25
215—	<b>Fullerton.</b> —Laurentia. 1 vol. in-12.....	0.50
216—	“ —Une vie orageuse. 2 vol. in-12.....	1.00
217—	<b>Geramb.</b> —L'unique chose nécessaire. 1 vol. in-12....	0.55
218—	<b>Gradal.</b> —St Joseph, ses titres, ses vertus. 1 vol. in-12..	0.63
219—	<b>Grange.</b> —Aventure d'un Gentilhomme poitevin. 1 vol. in-12 .....	0.50
220—	<b>Guenot.</b> —Le pavillon sanglant. 1 vol. in-12 .....	0.25
221—	“ —La maison maudite. 1 vol. in-12.....	0.25
222—	<b>Hatzfeld.</b> —St Augustin. 1 vol. in-12.....	0.50
223—	<b>Huguet.</b> —Des délassements permis. 1 vol. in-12.....	0.50
224—	<b>Ida.</b> —Une voix de Jérusalem. 1 vol. in-12.....	0.50
225—	<b>Janvier.</b> —Histoire de St Pierre. 1 vol. in-12.....	0.20
226—	<b>Kerlys.</b> —La belle vicomtesse. 1 vol. in-12.....	0.63
227—	<b>Lacroix.</b> —Louisette. 1 vol. in-12.....	0.50
228—	<b>Lamothe.</b> —Esprit cabassé. 1 vol. in-12.....	0.75
229—	“ —De Marseille à Jérusalem. 1 vol. in 12.....	0.75
230—	“ —Grands soucis du Dr Sédoine. 1 vol. in-12.	0.75
231—	“ —Histoire d'un denier d'or. 1 vol. in-12.....	0.75
232—	“ —L'Auberge de la mort. 1 vol. in-12.....	0.63
233—	“ —Le taureau des voges. 1 vol. in-12.....	0.63
234—	“ —L'Orpheline de Jaumont. 1 vol. in-12.....	0.75
235—	“ —L'Orpheine de Jaumont. 1 vol. in-12.....	0.38
236—	“ —Moissonneur de tempêtes. 1 vol. in-12....	0.75
237—	“ —Patrick O'Brien. 1 vol. in-12.....	0.50
238—	“ —Un apprenti modèle. 1 vol. in-12.....	0.30



Nos	TITRES	PRIX
239—	<b>Lapierre.</b> —Histoire et vie de Notre-Seigneur Jésus-Christ. 1 vol. in-12.....	\$0.90
240—	<b>Lasthenie.</b> —Penserosa. 1 vol. in-12.....	0.25
241—	<b>Lebrun.</b> —Aventures et conquêtes de Fernand Cortez. 1 vol. in-12.....	0.25
242—	“ —Voyages et découvertes des compagnons de Colomb. 1 vol. in-12.....	0.25
243—	<b>Leclerc.</b> —Le testament de mon oncle. 1 vol. in-12....	0.63
244—	“ —Souvenirs d'antan. 1 vol. in-12.....	0.63
245—	<b>Lemercier.</b> —Derniers jours de Pompéi. 1 vol. in-12...	0.30
246—	<b>Loth.</b> —Autour du bon Curé. 1 vol. in-12.....	0.90
247—	<b>Lohan.</b> —Le paradis catholique. 1 vol. in-12.....	0.60
248—	<b>Mailles.</b> —Histoire de Marie Stuart. 1 vol. in-12.....	0.30
249—	<b>Marcel.</b> —Avec et sans dot. 1 vol. in-12.....	0.50
250—	“ —Chercheur d'or. 1 vol. in-12.....	0.50
251—	“ —Elle et moi. 1 vol. in-12.....	0.63
252—	“ —Jeanne d'Aurelles. 1 vol. in-12.....	0.50
253—	“ —Le chef-d'œuvre d'un condamné. 1 vol. in-12.	0.75
254—	“ —Le nid d'hirondelles. 1 vol. in-12.....	0.50
255—	“ —Les tuteurs d'Odette. 1 vol. in-12.....	0.50
256—	“ —Le vol de colombe. 1 vol. in-12.....	0.50
257—	“ —Un noble cœur. 1 vol. in-12.....	0.50
258—	<b>Maréchal.</b> —Journal d'une âme en peine. 1 vol. in-12..	0.75
259—	“ —L'Hôtel Woronsoff. 1 vol. in-12.....	0.63
260—	“ —Madeleine Green. 1 vol. in-12.....	0.63
261—	<b>Marie Pierre.</b> —Miss Adda. 1 vol. in-12.....	0.63
262—	“ —La nièce du commandant. 1 vol. in-12.	0.63
263—	<b>Maryan.</b> —Le secret de Toulouse. 1 vol. in-12.....	0.75
264—	“ —La faute du père. 1 vol. in-12.....	0.63
265—	“ —Les tuteurs de Mérée. 1 vol. in-12.....	0.50
266—	“ —L'héritage de Paule. 1 vol. in-12.....	0.63
267—	“ —L'hôtel St-François. 1 vol. in-12.....	0.50
268—	“ —Kate. 1 vol. in-12.....	0.50
269—	“ —Primavera. 1 vol. in-12.....	0.50
270—	“ —Une image de convenance. 1 vol. in-12....	0.50
271—	“ —Un nom. 1 vol. in-12.....	0.63
272—	<b>Maurin.</b> —Vie nouvelle de Pauline Marie Jaricot. 1 vol. in-12.....	1.00
273—	<b>Mercier.</b> —St Joseph. 1 vol. in-12.....	0.90

Nos	TITRES	PRIX
274—	<b>Mercior.</b> —Léon Ducoudray. 1 vol. in-12.....	\$0.88
275—	<b>Meunier.</b> —Idées de tante Veillante. 1 vol. in-12.....	0.75
276—	“ —Secret du bonheur. 1 vol. in-12.....	0.75
277—	“ —Idées de la douairière. 1 vol. in-12.....	0.75
278—	“ —Branche maudite. 1 vol. in-12.....	0.75
279—	<b>Moneuse.</b> —Marguerite Robert. 1 vol. in-12.....	0.25
280—	—Rose et Joséphine. 1 vol. in-12.....	0.25
281—	<b>Monniot.</b> —Nina l'incorrigible. 1 vol. in-12.....	0.63
282—	“ —Coralie Delmont. 1 vol. in-12.....	0.63
283—	“ —La chambre de la grand'mère. 1 vol. in-12.	0.63
284—	“ —Anne Picard. 1 vol. in-12.....	0.63
285—	<b>Monthéas.</b> —Un héritage. 1 vol. in 12.....	0.75
286—	“ —Nina. 1 vol. in-12.....	0.75
287—	<b>Navery.</b> —Chevaliers de l'écritoire. 1 vol. in-12.....	0.75
288—	“ —Divorcés. 1 vol. in-12.....	0.50
289—	“ —Drames de l'argent. 1 vol. in-12.....	0.75
290—	“ —Idoles. 1 vol. in-12.....	0.75
291—	“ —Iles sauvages. 1 vol. in-12.....	0.75
292—	“ —L'Aboyeuse. 1 vol. in-12.....	0.50
293—	“ —La cendrillonne du village. 1 vol. in-12.....	0.50
294—	“ —La chambre No 7. 1 vol. in-12.....	0.75
295—	“ —La demoiselle du paveur. 1 vol. in-12.....	0.50
296—	“ —La fille au coupeur de paille. 1 vol. in-12...	0.50
297—	“ —La fleur de neige. 1 vol. in-12.....	0.50
298—	“ —La foi jurée. 1 vol. in-12.....	0.75
299—	“ —Le Château des Abymes. 1 vol. in-12.....	0.75
300—	“ —Le cloître rouge. 1 vol. in-12.....	0.75
301—	“ —Le duel de la veuve. 1 vol. in-12.....	0.50
302—	“ —Le gouffre. 1 vol. in-12.....	0.75
303—	“ —L'Élixir de longue vie. 1 vol. in-12.....	0.75
304—	“ —Le marquis de Pontcallec. 1 vol. in-12.....	0.75
305—	“ —Le moulin des trépassés. 1 vol. in-12.....	0.50
306—	“ —L'Enfant Prodigue. 1 vol. in-12.....	0.25
307—	“ —Les crimes de la plume. 1 vol. in-12.....	0.75
308—	“ —Les enfants du Bourgmestre. 1 vol. in-12...	0.75
309—	“ —Les petits. 1 vol. in-12.....	0.50
310—	“ —Les Vautours du Bosphore 1 vol. in-12....	0.50
311—	“ —Les victimes. 1 vol. in-12.....	0.75
312—	“ —L'évadé. 1 vol. in-12.....	0.50

Nos	TITRES	PRIX
313	<b>Navery.</b> —L'Odyssée d'Antoine. 1 vol. in-12.....	\$0.50
314	“ —Lory. 1 vol. in-12.....	0.50
315	“ —Madame de Robur. 1 vol. in-12.....	0.50
316	“ —Magistrat. 1 vol. in-12.....	0.75
317	“ —Martyre d'un père. 1 vol. in-12.....	0.75
318	“ —Mirages d'or. 1 vol. in-12.....	0.75
319	“ —Robinsons de Paris. 1 vol. in-12.....	0.75
320	“ —Viatrice. 1 vol. in-12.....	0.50
321	“ —Zacharie le maître d'école. 1 vol. in-12.....	0.50
322	<b>Nettement.</b> —Souvenir de la Restauration. 1 vol. in-12.	0.50
323	<b>Noré.</b> —Duchesse de Rosenvala. 1 vol. in 12.....	0.75
324	<b>Olga.</b> —Un sans pays. 1 vol. in-12.....	0.75
325	<b>Pauthe.</b> —Mission d'Eugénie de Guérin. 1 vol. in-12...	0.75
326	<b>Petitalot.</b> —Ève et ses filles. 1 vol. in-12.....	0.75
327	<b>Pitray.</b> —Chevalier du dimanche. 1 vol. in-12.....	0.75
328	“ —Jean Nivelle. 1 vol. in-12.....	0.75
329	“ —Mémoires d'un sergent de ville. 1 vol. in-12..	0.75
330	“ —Oreste et Pylade. 1 vol. in-12.....	0.75
331	“ —Un oiseau bleu. 1 vol. in-12.....	0.75
332	<b>Poli.</b> —Aux bords du Tibre. 1 vol. in-12.....	0.75
333	<b>Pontiais.</b> —Thérèse Boureil. 1 vol. in-12.....	0.63
334	<b>Pradier.</b> —St Dominique. 1 vol. in-12.....	0.20
335	“ —St François de Paule. 1 vol. in-12.....	0.20
336	<b>Raymond.</b> —Aide-toi le ciel t'aidera. 1 vol. in-12.....	0.63
337	“ —Barbe Bleue. 1 vol. in-12.....	0.63
338	<b>Rochère.</b> —Aline de Chanterive. 1 vol. in-12.....	0.63
339	“ —Les Maurenal. 1 vol. in-12.....	0.63
340	“ —Les châtelaines. 1 vol. in-12.....	0.30
341	“ —Mignonette. 1 vol. in-12.....	0.63
342	“ —Nièces de la Baronne. 1 vol. in-12.....	0.75
343	“ —Secret de Vendeau. 1 vol. in-12.....	0.75
344	“ —Séraphine. 1 vol. in-12.....	0.50
345	<b>Rosier.</b> —La rose de Beauregard. 1 vol. in-12.....	0.75
346	“ —Athanase Cocardeau. 1 vol. in-12.....	0.75
347	<b>Rosendal.</b> —Marguerite de Brillac. 1 vol. in-12.....	0.75
348	<b>Rousseau.</b> —Dionis. 1 vol. in-12.....	0.63
349	<b>Sandol.</b> —La fille du fermier. 1 vol. in-12.....	0.50
350	<b>Schouppe.</b> —Dogme du purgatoire. 1 vol. in-12.....	0.75
351	<b>Schultz.</b> —Jean de Kerjren. 1 vol. in-12.....	0.83

Nos	TITRES	PRIX
352—	<b>Schnitz.</b> —La neuvaïne de Colette. 1 vol. in-12.....	\$0.88
353—	<b>Ségar.</b> —Comédies et proverbes. 1 vol. in-12.....	0.55
354—	“ —Diloy le chemineau. 1 vol. in-12.....	0.55
355—	“ —François le bossu. 1 vol. in-12.....	0.55
356—	“ —La fortune de Gaspard. 1 vol. in-12.....	0.55
357—	“ —La sœur Gribouille. 1 vol. in-12.....	0.55
358—	“ —Le mauvais génie. 1 vol. in-12....	0.55
359—	“ —Les bons enfants. 1 vol. in-12.....	0.55
360—	“ —Les deux nigauds. 1 vol. in-12.....	0.55
361—	“ —Les malheurs de Sophie. 1 vol. in-12.....	0.55
362—	“ —Les petites filles modèles. 1 vol. in-12.....	0.55
363—	“ —Ma mère. 1 vol. in-12.....	0.50
364—	“ —Mémoires d'un âne. 1 vol. in-12.....	0.55
365—	“ —Nouveaux contes de fées. 1 vol. in-12.....	0.55
366—	“ —Pauvre Blaise. 1 vol. in-12.....	0.55
367—	<b>Ségar</b> —Quel amour d'enfant. 1 vol. in-12.....	0.55
368—	<b>Schmid.</b> —Agnès. 1 vol. in-12.....	0.10
369—	“ —Fernando. 1 vol. in-12.....	0.10
370—	“ —Geneviève. 1 vol. in-12.....	0.10
371—	“ —Itha. 1 vol. in-12.....	0.10
372—	“ —La bague trouvée. 1 vol. in-12.....	0.10
373—	“ —La bonne Fridoline 1 vol. in-12.....	0.10
374—	“ —La chartreuse. 1 vol. in-12.....	0.10
375—	“ —La croix des bois. 1 vol. in-12.....	0.10
376—	“ —La famille chrétienne. 1 vol. in-12.....	0.10
377—	“ —La guirlande de houblon. 1 vol. in-12.....	0.10
378—	“ —La veille de Noël. 1 vol. in-12.....	0.10
379—	“ —Le jeune Henri. 1 vol. in-12.....	0.10
380—	“ —Le petit mouton. 1 vol. in-12.....	0.10
381—	“ —Le Rossignol. 1 vol. in-12.....	0.10
382—	“ —Le serin. 1 vol. in-12.....	0.10
383—	“ —Les œufs de Pâques. 1 vol. in-12.....	0.10
384—	“ —Les rosiers, suivi de La mouche. 1 vol. in-12.	0.10
385—	“ —Louis le petit émigré. 1 vol. in-12.....	0.10
386—	“ —Marie. 1 vol. in-12.....	0.10
387—	“ —Nouveaux petits contes. 1 vol. in-12.....	0.10
388—	“ —Rose de Tannebourg. 1 vol. in-12.....	0.10
389—	“ —Sept nouveaux contes. 1 vol. in-12.....	0.10
390—	“ —Théophile. 1 vol. in-12.....	0.10

Nos	TITRES	PRIX	Nos
391—	<b>Souvestre.</b> —Trois mois de vacances. 1 vol. in-12.....	\$0.25	427—
392—	<b>Sepet.</b> —Jeanne d'Arc. 1 vol. in-12.....	0.30	428—
393—	<b>St Alphonse.</b> —Gloires de Marie. 1 vol. in-12.....	1.50	429—
394—	<b>Stéphane.</b> —Pour la France. 1 vol. in-12.....	0.75	
395—	<b>Stolz.</b> —Colline et vallon. 1 vol. in-12.....	0.63	
396—	“ —Diamant, Bronze et or. 1 vol. in-12.....	0.75	
397—	“ —Gérard de St-Aubin. 1 vol. in-12.....	0.63	
398—	“ —Ita la Glaneuse. 1 vol. in-12.....	0.63	
399—	“ —La gerbe d'Ita. 1 vol. in-12.....	0.75	430—
400—	“ —La montre de tante Marie. 1 vol. in-12.....	0.75	431—
401—	“ —Les deux docteurs. 1 vol. in-12.....	0.75	432—
402—	“ —Las et roseau. 1 vol. in-12.....	0.75	433—
403—	“ —L'héritage de mon oncle. 1 vol. in-12.....	0.75	434—
404—	“ —Mes Tiroirs. 1 vol. in-12.....	0.63	435—
405—	“ —Suzanne et Baptistine. 1 vol. in-12.....	0.75	436—
406—	“ —Trois filles à marier. 1 vol. in-12.....	0.75	437—
407—	<b>Tissot.</b> —Antoinette de Montjoie. 1 vol. in-12.....	0.63	438—
408—	“ —Comtesse Brigitte. 1 vol. in-12.....	0.75	
409—	“ —La princesse Jeanne Gabrielle Esterhazy. 1 vol. in-12.....	0.63	439—
410—	“ —La veuve d'Attila. 1 vol. in-12.....	0.75	440—
411—	“ —Le manoir et le monastère. 1 vol. in-12.....	0.75	441—
412—	“ —Le capitaine philosophe.....	0.63	442—
413—	“ —Montmahoux et Passavant. 1 vol. in-12.....	0.75	443—
414—	<b>Vallon.</b> —Chez les Magyars. 1 vol. in-12.....	0.50	444—
415—	“ —La destinée de Marthe. 1 vol. in-12.....	0.50	445—
416—	“ —Libre-penseuse. 1 vol. in-12.....	0.50	446—
417—	“ —Raymond de Vauclair. 1 vol. in-12.....	0.50	448—
418—	“ —Un révolté. 1 vol. in-12.....	0.75	449—
419—	<b>Valette.</b> —Vie de M. Dufriche des Genettes. 1 vol. in-12.....	0.25	450—
420—	<b>Verne.</b> —Maison à vapeur. 1 vol. in-12.....	1.50	451—
421—	“ —Pays des fourrures. 1 vol. in-12.....	1.50	452—
422—	<b>Villefore.</b> —Vie de Ste Thérèse. 1 vol. in-12.....	0.20	453—
423—	—Vie de Ste Clotilde. 1 vol. in-12.....	0.20	454—
424—	<b>Vignerou.</b> —Deux ans au Setchouan. 1 vol. in-12.....	0.88	455—
425—	<b>Walsh.</b> —Le fratricide. 2 vol. in-12.....	1.00	456—
426—	“ —Tableau poétique des Sacrements. 2 vol. in-12 br.....	1.00	457—
			458—
			459—

Nos	TITRES	PRIX
427—	Wiseman.—Fabiola. 1 vol. in-12.....	\$0.25
428—	Wyss.—Le Robinson Suisse. 2 vol. in-12.....	0.60
429—	Wuillez.—Alix ou la résignation. 1 vol. in-12.....	0.25
	299 volumes.....	164.73
	Remise de 25%.....	41.18
	<b>Total net.....</b>	<b>123.55</b>

430—	Albert.—Vie de Saint François de Sales. 1 vol. in-12..	0.38
431—	Antoine.—Le châlet des miroirs. 1 vol. in-12.....	0.62
432—	Barbery.—Elizabeth Seton. 2 vol. in-12.....	1.25
433—	Bannard.—Le général Sonis. 1 vol. in-8.....	1.00
434—	Bourdon.—Le Mariage d'Henriette. 1 vol. in-12.....	0.50
435—	“ —Euphrasie. 1 vol. in-12.....	0.50
436—	“ —Servantes de Dieu. 1 vol. in-12.....	0.50
437—	“ —Rivalité. 1 vol. in-12.....	0.75
438—	Baudoncourt.—Histoire populaire du Canada. 1 vol. in-8.....	1.25
439—	Conan.—A l'œuvre et à l'épreuve. 1 vol. in-12.....	0.63
440—	Conscience.—Argent et noblesse. 1 vol. in-12.....	0.25
441—	“ —Histoire de deux enfants d'ouvrier. 1 vol. in-12.....	0.25
442—	“ —La mère Job. 1 vol. in-12.....	0.25
443—	“ —La préférée. 1 vol in-12.....	0.25
444—	“ —La tombe de fer. 1 vol. in-12.....	0.25
445—	“ —L'avare. 1 vol. in 12.....	0.25
446—	“ —Le cantonnier. 1 vol. in-12.....	0.25
448—	“ —Le chemin de la fortune. 1 vol. in-12...	0.25
448—	“ —Le démon du jeu. 1 vol. in-12.....	0.25
449—	“ — “ de l'argent. 1 vol. in-12.....	0.25
450—	“ —Le fléau du village. 1 vol. in-12.....	0.25
451—	“ —Le jeune docteur. 1 vol. in-12.....	0.25
452—	“ —Le pays de l'ox. 1 vol. in-12.....	0.25
453—	“ —La sortilège. 1 vol. in-12.....	0.25
454—	“ —La sorcière flamande. 1 vol. in-12.....	0.25
455—	“ —Le supplice d'un père. 1 vol. in-12.....	0.25
456—	“ —Les drames flamands. 1 vol. in-12.....	0.25
457—	“ —Une affaire embrouillée. 1 vol. in-12....	0.25
458—	“ —Le trésor de Félix Roobech. 1 vol. in-12..	0.25
459—	“ —Les martyrs de l'honneur. 1 vol. in-12...	0.25

Nos	TITRES	Prix
460	—Conscience.—Paradis des fous. 1 vol. in-12.....	\$0.25
461	—Darche.—Vie de Sainte Philomène. 1 vol. in-12.....	0.50
462	—D'Hagerue.—Le roman d'un Jésuite. 1 vol. in-12.....	0.75
463	— — —La Gaspésie. 1 vol. in-8.....	0.50
464	—Dugas.—Mgr Provencher. 1 vol. in-12.....	0.60
465	—Fliche.—Sainte Catherine de Gènes. 1 vol. in-12.....	0.75
466	—Ph. A. de Gaspé.—Mémoires. 1 vol in-8.....	1.00
467	—Janvier.—Vie de M. Dupont. 1 vol. in-12.....	0.75
468	— “ —Vie de la Sœur Saint-Pierre. 1 vol. in-12...	0.75
469	—Martin.—Le Marquis de Montcalm. 1 vol. in-12.....	0.75
470	—Monnin.—Le curé d'Ars. 2 in-12.....	1.88
471	—Perrault.—St Jean-Baptiste. 1 vol in-12.....	0.90
472	—Richemond.—Histoire de Mlle Le Gras. 1 vol. in-12...	0.88
473	—Savaète.—Yulenna: 1 vol. in-12.....	0.75
474	—Tétu.—Le R. P. Bouchard. 1 vol. in-12.....	0.50

47 volumes..... 23.90  
Remise de 20%..... 4.78

Total net..... 19.12

483 Volumes reliés en 436 Reliures in-12..... 25 109.00  
10 “ in-8..... 50 5 00  
\$114.00

### RÉSUMÉ.

Volumes à 50%	24.82
“ à 40%	4.25
“ à 30%	14.99
“ à 25%	123.55
“ à 20%	19.12
Reliures.....	114.00

Total..... \$300.73

Les mêmes avec un fort cartonnage en toile :

436 cartonnages in-12 à 10.....	\$43.60
10 “ in-8 à 15.....	1.50

45.10

Coût des volumes..... 186.73

Total..... \$231.33

P. S.—Un échantillon de ce cartonnage sera envoyé sur demande.

# CLAUDIA STELLA

CHRONIQUE LYONNAISE DU XVII<sup>e</sup> SIÈCLE

A MADAME LAURE BERNARD

I

EN ATTENDANT LE COCHE

Heureux qui comme Ulysse a fait un beau voyage,  
Ou comme cestuy-là qui conquit la Toison ;  
Et puis est revenu, plein d'usage et raison,  
Vivre entre ses parents le reste de son âge.

(JOACHIM DU BELLAY.)

En ce temps-là, c'est-à-dire en 1634, le coche d'eau qui faisait le service entre Avignon et Lyon, mettait une quinzaine de jours à remonter le Rhône. Il le descendait en moins de huit, dans la belle saison, et les départs de Lyon avaient lieu deux fois par semaine, sur le bord de la Saône, au quai Saint-Antoine maison du Chameau. Ce coche n'offrait aux voyageurs aucune sorte de confortable : le mot, du reste, n'était même pas inventé à l'époque susdite. Il fallait alors être fort grand seigneur pour voyager en carrosse. Les religieuses, même, chevauchaient bravement par les chemins et passaient les rivières à gué. Les recherches de bien-être, les frayeurs, les molleses des femmes d'aujourd'hui, étaient inconnues aux Françaises de ce temps-là, et les hommes d'alors le trouvaient bon, parce qu'ils ne souhaitaient pas cacher leurs propres faiblesses sous le spécieux prétexte de ménager la sensibilité de leurs compagnes, comme le font de nos jours tant d'amateurs de bien-être et de sécurité ; tant de lâches, pour parler franc.

Donc, sur ce coche, les voyageurs campaient en plein air, ou s'entassaient dans une chambre commune, à leur choix. On s'arrêtait la nuit : on couchait dans les auberges les plus mal commodes du monde, et, en fin de compte, on n'en était que plus heureux de rentrer chez soi, plus décidé à ne voyager que pour de bonnes raisons, plus attaché à son logis, et, partant, à son pays.

Or, c'était le 12 mai 1634, il faisait très beau et le soleil allait bientôt descendre derrière le coteau verdoyant de Fourvières, le coche d'Avignon était sur le point d'arriver, et sur le quai Saint-Antoine, les mariniers de la Saône, grands gaillards aux formes athlétiques, beaucoup d'oisifs et quelques familles attendant des voyageurs, se promenaient, jasaient, ou, assis sur la berge, regardaient couler les flots verdâtres de la nonchalante Saône, déjà ralentie dans son cours par le voisinage du Rhône impétueux.

Il y avait sur le port un monceau de ballots de laine, destinés à être embarqués le



lendemain. Un garçon d'une quinzaine d'années s'était juché sur ces ballots et regardait du côté d'aval, s'il ne verrait pas bientôt apparaître les chevaux de halage et le pesant bateau. Assises sur une pièce de bois, placée à deux pas de là, sa mère et ses sœurs, tout en brochant pour charmer l'ennui de l'attente, se disaient l'une à l'autre : Il n'arrivera donc jamais, ce coche !

La mère, pâle et belle encore sous ses habits de veuve, ne paraissait pas avoir plus de quarante-cinq ans, bien que ses cheveux fussent déjà tout blancs. L'aînée de ses filles, grande, mince, le teint très coloré, les yeux noirs, et les cheveux châtain, n'était pas précisément belle, mais charmante de grâce et de franche et vive allure. La cadette, blonde, petite, souriante, et gaie comme l'alouette, jolie depuis les pieds jusqu'à la tête, mais un peu vulgaire. Toutes deux étaient habillées fort proprement de robes en ratine grise, avec des mantelets noirs et un étroit ruban bleu passé dans la coiffe de grosse dentelle qui recouvrait à demi leurs cheveux bouclés.

Une vieille dame qui passait sur le quai, vêtue d'une robe de damas feuille morte et suivie d'un laquais portant un coussin et un livre d'Heures, aperçut de loin la mère et les filles et, se détournant de son chemin, vint leur souhaiter le bonsoir. Elles se levèrent et firent la révérence en s'informant respectueusement de la santé de madame la comtesse de Virieux.

— Je vais fort bien, ma chère Boussonnet ; je suis tout heureuse de pouvoir reprendre mes bonnes habitudes. Je m'en vais de ce pas à la cathédrale, entendre les vêpres. Et vous, êtes-vous tout à fait guérie ? Quand me donnerez-vous mes manchettes ?

— Mes filles y travaillent, madame la comtesse ; elles seront finies cette semaine, pour sûr. Claudine n'a plus qu'une fleur de lis à broder, et Mariette deux. Voyez, pour ne pas perdre un instant, elles ont apporté leur ouvrage ici.

— C'est fort bien, mais que faites-vous donc là, sur ce port, parmi cette foule qui baye aux corneilles ?

(à suivre.)

## D. W. & A. E. BRUNET

Représentant SPERLING & CO.

Banquiers et Courtiers de Londres, Angleterre

ACHAT ET VENTE DE VALEURS DIVERSES :

Départements du gouvernement, de chemins de fer, de municipalités, de corporations scolaires de fabriques et de communautés religieuses.—Les municipalités, les corporations scolaires et les fabriques qui désirent emprunter trouveront avantage à se mettre en relation avec

D. W. & A. E. BRUNET

Téléphone Bell 2313.  
Adresse télég. Spernet Montréal. 30, rue St-Jacques, Montréal.